



NO

BLEPHAGEL®

30 g gel

Skånsom gel til daglig rengjøring av øyelokk.

Egnet for sensitiv, irritert og atopiutsatt hud	Testet under oftalmologisk kontroll	Uten konserveringsmidler, parfymefri, alkoholfri*
---	-------------------------------------	---



HVA ER BLEPHAGEL OG DENS FORDELER?

BLEPHAGEL er en **hypoallergen** gel** formulert for daglig rengjøring av sensitiv, irritert og atopiutsatt hud.

BLEPHAGEL® er spesielt formulert:

- Lindrer og mykgjør huden på øyelokkene.
- Fjerner urenhet, tørkede tårer og sekret, pollen og sminke.
- Bevarer øyelokkenes naturlige fukting.
- Etterlater ingen rester og er ikke fet eller klebrig.

BLEPHAGEL har blitt testet under dermatologisk og oftalmologisk kontroll og har vist utmerket toleranse.

BLEPHAGEL er en del av **BLEPHA**-produktutvalget fra Théa, et utvalg med 100 % fokus på øyelokkpleie for øyelokkenes velvære og god synshelse.

Innholdsstoffer:

AQUA, POLOXAMER 188, PEG-90, BHT, KARBOMER, NATRIUMHYDROKSID.



HVORDAN KAN BLEPHAGEL VÆRE UTEN KONSERVERINGS MIDLER?

Théa spesialiserer seg på produkter til oftalmologi, var en banebryter og er fortsatt en verdensleder på øyepleieprodukter uten konserveringsmidler.

BLEPHAGEL® drar nytte av:

- En spesifikk formulering som inneholder kun de essensielle innholdsstoffene, nøyne utvalgt for effektivitet, for å garantere bedre toleranse og sikkerhet (ingen konserveringsmidler, pseudo-konserveringsmidler eller irriterende stoffer).
- Tuben er utviklet med en luftfri pumpe som gir nøyaktig og jevn dosering av gelen og muliggjør enkel påføring.
- En produksjonsprosess med høy standard som garanterer gelens kvalitet.



HVA ANBEFALER ØYELEGER AT MAN GJØR VED ØYELOKKSYKDOM?

Øyeleger anbefaler **daglig øyelokkhygiene** for å bidra til behandle de følgende tilstandene:

- Blefaritt (anterior og posterior): betennelse i øyelokkene
- Tøre øyne forbundet med meibomsk kjerteldysfunksjon (kjertlene i øyelokkene fungerer ikke som de skal)
- Allergisk konjunktivitt: betennelsesrespons på allergener
- Øye- og øyelokksskade som følge av:
 - Eksem (atopisk dermatitt): hudsykdom i ansiktet som forårsaker kløe, tørr hud, utslett, avskalling
 - Akne rosacea: hudsykdom i ansiktet som forårsaker rødhet
 - Seboreisk dermatitt: hudsykdom i ansiktet som forårsaker rødhet og hudavskalling.

Daglig øyelokkhygiene kan også være **anbefalt før kirurgi** kun dersom det tilrådes av lege/øyelege, når skånsom og grundig rengjøring av øyelokk og øyevipper trengs.



HVEM KAN BRUKE BLEPHAGEL?

BLEPHAGEL er egnet for sensitiv, irritert og atopiutsatt hud.

BLEPHAGEL kan anbefales for sensitive øyne og kontaktlinsebrukere.



SLIK BRUKER DU BLEPHAGEL?

Ved første bruk trykker du forsiktig foran på tuben (på Thea-logoen), i 3 sekunder, for å skyve gelen mot pumpen.



Deretter peker du tuben ned og primer pumpen ved å trykke på pumpehodet 3 ganger.



Påfør **BLEPHAGEL** to ganger daglig, morgen og kveld, eller så ofte som øyelokkene må rengjøres.



Trinn 1: Trykk på pumpehodet for å påføre en liten mengde **BLEPHAGEL** på en bomullspad (ikke trykk på tuben). Fjern eventuell gjenværende gel på dysen med bomullspaden.



Trinn 2: Bruk et speil, lukk det ene øyet og påfør gelen skånsomt på det lukkede øyelokket og øyevippene.



Trinn 3: Gni øyelokkene og øyevippene skånsom med sirkulære bevegelser helt til alle rester er fjernet.



Trinn 4: Fjern eventuell overflødig **BLEPHAGEL** fra øyelokket med en ren bomullspad.



Trinn 5: Gjenta disse 4 trinnene for det andre øyet.

BLEPHAGEL er ikke fet, ikke klebrig og trenger ikke skilles av etter bruk.

BLEPHAGEL inneholder omrent 60 påføringer.

Må ikke påføres direkte på øynene.



SLIK OPPBEVARER DU BLEPHAGEL?

Oppbevares utilgjengelig for barn.

Kast tuben 4 måneder etter første åpning.

Oppbevares ved høyst 25 °C.

Ikke klipp opp tuben (fare for bakteriell kontaminasjon).

Made in Europe

©2023, Laboratoires Théa. All rights reserved.

Théa®, BLEPHAGEL® er registrerte varemerker som tilhører Laboratoires Théa.

*Etanolfrei

**Produktet er utviklet for å dempe hudreaksjoner.



IS

BLEPHAGEL®

30g hlaup

Milt hlaup til dagleg rengjøring av øyelokk.

Fyrir húð sem er viðkvæm, með ertingu eða líkleg til þess að fá ofnæmisviðbrögð	Prófað undir eftirliti augnlækna	Án rotvarnarefnar, ilmefnar og alkohóls*
---	----------------------------------	--

HVA ER BLEPHAGEL OG HVERJIR ERU KOSTIR ÞESS?

BLEPHAGEL er litt ofnæmisvaldandi** hlaup sem hannað er til þess að veita milda hreinsun á húð sem er viðkvæm, með ertingu eða líkleg til þess að fá ofnæmisviðbrögð.

BLEPHAGEL® samsetningin er sérvirkjandi prouð til að:

- Endurnæra, mykja og draga úr óþægindum í augnlökum.
- Fjarlægja óreinindi, tár, uppþornað seytí, frjókorn og farða.
- Virða náttúrulegan raka í augnlökum.
- Skilja ekfir sig neinar leifar og er hvorki feit né klístruð.

BLEPHAGEL hefur verið prófað undir eftirliti augnlækna og sýnt hefur verið fram á að þol notenda fyrir efnum er afbragðslegt.

BLEPHAGEL er hluti af **BLEPHA**-vörulinnum hjá Théa, en með þeiri línu er lögð 100% áhersla á umhverfum augnloka til að stuðla að heilbrigðum augnlokum og góðri augnheilsu.

Innhaldsefni:

VATN, PÓLOXAMER 188, PEG-90, BHT, KARBÓMER,

NATRÍUMHYDROXÍD.

HVAÐ GERIR ÞAÐ AÐ VERKUM AÐ BELPHAGEL ER DAÐUHREINSAÐ ÁN ROTVARNAREFNA?

Thea hefur sérhæft sig í augnvörum og er í fremstu röð þegar kemur að dauðhreinsuðum vörum án rotvarnarefna.

BLEPHAGEL® nýtur góðs af:

- Sérstakri blöndu sem inniheldur eingöngu mikilvægustu innihaldsefni, sem eru vandlega valin með hliðsjón af virkni þeirra, til að veita betra bol og öryggi (engin rotvarnarefn, gervirotvarefnar eða ertandi efni).
- Túbutakni sem felur í sér loftlausu dælu sem þyðir að hægt er að veita nákvæma og jafna skammta af hlaupinu, og er bæði einfalt og auðvelt í notkun.
- Hágæðaframleiðsluferli sem tryggar gæði hlaupsins.

3. HVERJU MÆLA AUGNLÆKNAR MED FYRIR AUGNLOKARASKANIR?

Augnlæknar mæla með því að sinna **daglegri hreinsun augnloka** til að meðhöndla eftirfarandi kvilla:

- Hvarmabólgu (fremri og aftari): bólga í augnlökum,
- Augnþurrk í tengslum við vanstarfsemi trefjaleppskirtla (kirtlar sem eru á innanverðum augnlokunum og virka ekki sem skyldi)
- Ofnæmistarubólga: bólgsvörðun við ofnæmisvökum
- Skáða á augum og augnlokum vegna:
 - vegna exams (Atopic Dermatitis): húðsjúkdómur í andliti sem veldur kláða, húðþurrk, útbrötum og flögnum í húði),
 - rósroða: húðsjúkdómur í andliti sem veldur roða,
 - skáða á augum og augnlokum vegna flösuhúðbólgu (húðsjúkdómur í andliti sem veldur roða og hreistraði húð).

EINNIG ER MÆLT MEÐ DAGLEGRI HREINSUN AUGNLOKA FYRIR AÖGERÐIR

þegar börf er á vandlegri og ítarlegri hreinsun augnloka og augnháraróta og þá eingöngu eða sílt er ráðlagt af heimilislæknar/augnlæknar.

4. HVERJIR MEGA NOTA BLEPHAGEL?

BLEPHAGEL hentar húð sem er viðkvæm, með ertingu eða líkleg til þess að ofnæmisviðbrögð.

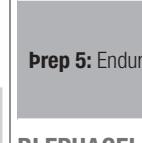
Hægt er að mæla með **BLEPHAGEL** fyrir viðkvæm augu og fólk sem notar augnlinsur.

5. HVERNIG Á AÐ NOTA BLEPHAGEL?

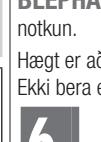
Við fyrstu notkun skal brýsta varlega á framhlíð túpunnar (á Théa merkið) í 3 sekúndur, til þess að brýsta hlaupinu nær dælunni.



Næst skal beina túpuni niður og hlaða dæluna með því að brýsta þrisvar sinnum á toppstykkio.



Notið **BLEPHAGEL** tvisvar á sólarhring, kvölds og morgna, eða eins oft og þarf að hreinsa augnlokin.



Prep 1: Brýstið á toppstykkio (dæluna) til þess að lossa líttin skammt af **BLEPHAGEL** á þurru (ekki brýsta á túpuna). Þurrið allt afgangshlaup af stút túbunnar með þurkunni.



Prep 2: Með aðstoð spegils skaldu loka öðru augunu og setja hlaupið varlega á lokað augnlokið og augnháraræturnar.



Prep 3: Nuddaðu hlaupinu varlega á augnlokið og augnháraræturnar með hringsreyfingum og haltu því áfram þar til allar agnir hafa verið fjarlægðar.



Prep 4: Þurrið allt umfram **BLEPHAGEL** af augnlokunum með hreinni þurru.



Prep 5: Endurtakið þessi 4 prep fyrir hitt augað.

BLEPHAGEL er hvorki feitt né klístrað og þarf ekki að skola eftir hverja notkun.

Hægt er að nota **BLEPHAGEL** u.b.b. 60 sinnum.

Ekki bera efnir beint á augun.

6. HVERNIG Á AÐ GEYMA BLEPHAGEL?

Geymið þar sem börn hvorki nái til né sjá.

Hendið túbunni 4 mánuðum eftir að hún er fyrst opnuð.

4. HVEM KAN BRUGE BLEPHAGEL?

BLEPHAGEL er egnet til sensitiv, irriteret og overfølsom hud. **BLEPHAGEL** kan anbefales til sensitive øjne og kontaktlinsebrugere.

5. HVORDAN BRUGES BLEPHAGEL?

Når du bruger gelen første gang, skal du trykke forsigtigt på tuben (på Théa-logoet) i 3 sekunder for at skubbe gelen mod pumpen.



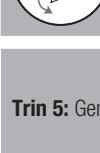
Derefter vendes tuben nedad, og så aktiveres pumpen ved at trykke den ned 3 gange.



Påfør **BLEPHAGEL** to gange dagligt, morgen og aften, eller så ofte det er nødvendigt for at holde dine øjenlæg rene.



Trin 1: Påfør en lille mængde **BLEPHAGEL** på en vatrondel ved at trykke på pumpen (du må ikke trykke på selve tuben). Fjern eventuelle rester af gel fra pumpens spids med vatrondellen.



Trin 2: Foran et spejl, med lukket øje, påføres gelen forsigtigt på øjenlæg og øjenvipper.



Trin 3: Gnid forsigtigt og gentagne gange øjenlæget og øjenvipperne med vatrondellen i cirkulære bevægelser, indtil alle rester er fjernet.



Trin 4: Fjern eventuelt overskydende **BLEPHAGEL** fra øjenlæget med en ren vatrondel.

Trin 5: Gentag disse 4 trin for det andet øje.

BLEPHAGEL fedter ikke, klæber ikke og skal ikke skyldes af efter brug. Indholdet af **BLEPHAGEL** rækker til ca. 60 påføringer.

Må ikke påføres direkte i øjnene.

6. HVORDAN OPBEVARES BLEPHAGEL?

Opbevares utilgængeligt for børn.

Bortskaf tuben 4 måneder efter første åbning.

Må ikke opbevares ved over 25 °C.

Skær/klip ikke i tuben (der er risiko for forurening fra bakterier).

Made in Europe

©2023, Laboratoires Théa. All rights reserved.

Théa®, **BLEPHAGEL**® er registrerede varemærker tilhørende Laboratoires Théa.

*Uden ethanol

**Produktet er udviklet til at minimere risikoen for allergisk reaktion.

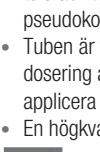


SV

BLEPHAGEL®

30 g gel

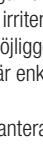
Skonsam gel för daglig rengöring av ögonlock.



Lämplig för
känslig, irriterad
och allergibenägen
hud



Testad under
överinseende
av ögonläkare



Utan
konserveringsmedel,
oparfymerad,
alkoholfri*

1. VAD ÄR BLEPHAGEL OCH VAD ANVÄNDS DEN TILL?

BLEPHAGEL är en **hypoallergen** gel** utvecklad för skonsam daglig rengöring av känslig, irriterad och allergibenägen hud.

BLEPHAGEL® är särskilt utvecklad för att:

- återfukta, mjukgöra och lugna ögonlocken
- avlägsna orenheter, tårar, torkat sekret, pollen och smink
- bevara ögonlockets naturliga fukt
- inte lämna några rester eller känna fet eller kladdig.

BLEPHAGEL har testats under överinseende av ögonläkare och har uppsvisat mycket god tolerabilitet.

BLEPHAGEL ingår i Théas **BLEPHA**-sortiment, som till 100 % utgörs av ögonlocksvård som syftar till att öka ögonlockens välbefinnande och upprätthålla god ögonhälsa.

Innehåll:

VATTEN, POLOXAMER 188, PEG-90, BUTYLHYDROXITOLUEN (BHT), KARBOMER, NATRIUMHYDROXID.

2. VAD ÄR DET SOM MÖJLIGGÖR ATT BLEPHAGEL KAN VARA FRI FRÅN KONSERVERINGSMEDEL?

Théa är specialiserade på ögonprodukter. Théa var pionjären och är fortfarande världsledande inom utvecklingen av ögonvårdsprodukter fria från konserveringsmedel.

BLEPHAGEL drar fördel av:

- En specifik sammansättning som enbart innehåller de nödvändiga ingredienserna, vilka är noggrant utvalda för sin effektivitet samt sin tolerabilitet och säkerhet. Gelen innehåller inga konserveringsmedel, pseudokonserveringsmedel eller ämnen som irriterar ögonen.

- Tuben är försedd med en luftfri pump som möjliggör exakt och jämn dosering av gelen. Pumpen gör även att det är enkelt och lätt att applicera gelen.

- En högkvalitativ tillverkningsprocess som garanterar gelens kvalitet.

3. VAD REKOMMENDERAR ÖGONLÄKARE VID ÖGONLOCKSBESVÄR?

Ögonläkare rekommenderar **daglig ögonlockshygien dvs rengöring** för att underlätta hanteringen av följande tillstånd:

- Ögonlocksinfektion (blefarit, främre och bakre).
- Torra ögon på grund av att körtlar i ögonlocken inte fungerar som de ska (dysfunktion i Meiboms körtlar).
- Ögoninfektion till följd av allergi (allergisk konjunktivit).
- Skada på öga eller ögonlock till följd av

 - eksem (atopisk dermatit), en sjukdom i ansiktets hud som orsakar klåda, torr hud, utslag och fjällande fläckar
 - rosacea, en sjukdom i ansiktets hud som bland annat orsakar rödhet
 - seborroisk dermatit, en sjukdom i ansiktets hud som orsakar rödhet och fjällande hud.

Daglig ögonlockshygien kan också **rekommenderas före operation**, då noggrann och grundlig rengöring av ögonlocken och ögonfransarnas rötter krävs, men endast på läkares/ögonläkares inrådan.

4. VEM KAN ANVÄNDA BLEPHAGEL?

BLEPHAGEL är lämplig för känslig, irriterad och allergibenägen hud.

BLEPHAGEL kan användas av personer med känsliga ögon och kontaktlinsanvändare.

5. SÅ ANVÄNDER DU BLEPHAGEL?

Vid första användning: Tryck försiktigt på främre delen av tuben (på Théa-logotypen) i 3 sekunder så att gelen pressas i pumpens riktning.

Rikta sedan tuben nedåt och fyll pumpen genom att trycka 3 gånger på pumphuvudet.

Använd **BLEPHAGEL** två gånger om dagen, morgon och kväll, eller så ofta som dina ögonlock behöver rengöras.

Steg 1: Tryck på pumphuvudet för att applicera en liten mängd **BLEPHAGEL** på en kompress eller bomullspad (tryck inte på tuben). Avlägsna eventuella rester på pumpmunstycket med kompressen.

Steg 2: Stå framför en spegel. Stäng ena ögat och applicera gelen försiktigt på det slutna ögonlocket och ögonfransarnas rötter.

Steg 3: Gnugga försiktigt med cirkelrörelser på ögonlocket och ögonfransarna och fortsätt tills alla rester av sekret och skorpbildningar har avlägsnats.

Derefter vendes tuben nedad, och så aktiveras pumpen ved att trykke den ned 3 gange.

Påföljande vendes tuben nedad, och så aktiveras pumpen ved att trykke den ned 3 gange.

Påföljande vendes tuben nedad, och så aktiveras pumpen ved att trykke den ned 3 gange.

Påföljande vendes tuben nedad, och så aktiveras pumpen ved att trykke den ned 3 gange.

Påföljande vendes tuben nedad, och så aktiveras pumpen ved att trykke den ned 3 gange.

Påföljande vendes tuben nedad, och så aktiveras pumpen ved att trykke den ned 3 gange.

Påföljande vendes tuben nedad, och så aktiveras pumpen ved att trykke den ned 3 gange.

Påföljande vendes tuben nedad, och så aktiveras pumpen ved att trykke den ned 3 gange.

Påföljande vendes tuben nedad, och så aktiveras pumpen ved att trykke den ned 3 gange.

Påföljande vendes tuben nedad, och så aktiveras pumpen ved att trykke den ned 3 gange.

Påföljande vendes tuben nedad, och så aktiveras pumpen ved att trykke den ned 3 gange.

Påföljande vendes tuben nedad, och så aktiveras pumpen ved att trykke den ned 3 gange.

Påföljande vendes tuben nedad, och så aktiveras pumpen ved att trykke den ned 3 gange.

Påföljande vendes tuben nedad, och så aktiveras pumpen ved att trykke den ned 3 gange.

Påföljande vendes tuben nedad, och så aktiveras pumpen ved att trykke den ned 3 gange.

Påföljande vendes tuben nedad, och så aktiveras pumpen ved att trykke den ned 3 gange.

Påföljande vendes tuben nedad, och så aktiveras pumpen ved att trykke den ned 3 gange.

Påföljande vendes tuben nedad, och så aktiveras pumpen ved att trykke den ned 3 gange.

Påföljande vendes tuben nedad, och så aktiveras pumpen ved att trykke den ned 3 gange.

Påföljande vendes tuben nedad, och så aktiveras pumpen ved att trykke den ned 3 gange.

Påföljande vendes tuben nedad, och så aktiveras pumpen ved att trykke den ned 3 gange.

Påföljande vendes tuben nedad, och så aktiveras pumpen ved att trykke den ned 3 gange.

Påföljande vendes tuben nedad, och så aktiveras pumpen ved att trykke den ned 3 gange.

Påföljande vendes tuben nedad, och så aktiveras pumpen ved att trykke den ned 3 gange.

Påföljande vendes tuben nedad, och så aktiveras pumpen ved att trykke den ned 3 gange.

Påföljande vendes tuben nedad, och så aktiveras pumpen ved att trykke den ned 3 gange.

